

Keio Academy of New York US-JAPAN Summer Cultural Experience 2016 HEALTH REPORT FORM

PP.1-3 must be filled out and signed by a parent/guardian. PP.1-3は保護者の方がご記入下さい。

| Participant Name: | | | | | Application (| Confirmation #: | |
|-----------------------|------------------------|-------------|--------|-----------------|---------------|-----------------|--|
| - | Last Name | First Name | Middle | Name | •• | | |
| Date of Birth: | onth / day / year | Gender:Male | Female | Social Security | Number (if a | ny): | |
| Home Address: | Street Address | | City | | State | Zip | |
| | Last Name | | Phone: | (home) | | | |
| | Last Name | First Name | | | | | |
| Home Address: | | | | | | | |
| (If different from ab | ove) Street Address | | City | | State | Zip | |
| Business Address: _ | | | | | | Phone: | |
| | Street Address | City | | State | Zip | | |
| Second Parent, Gu | ardian, or Emergency (| Contact: | | | Rel | ationship: | |
| | | Last Name | | First Name | | | |
| Home Address: | | | | | | Phone: | |
| | Street Address | City | | State | Zip | | |
| Business Address: _ | | | | | | Phone: | |
| | Street Address | City | | State | Zip | | |

Mandated by State

Parent/Guardian Authorizations:

This health history is correct and complete to the best of my knowledge. The person herein described has permission to engage in all program activities except as noted.

Consent for Treatment and Transportation:

I hereby give permission to the authorized personnel of the Keio Academy Summer Program to provide routine health care, administer prescribed medication/s and seek emergency medical/dental treatment including laboratory or diagnostic tests if needed. I agree to the release of any records necessary for insurance purposes.

I give permission to the program to arrange necessary related transportation for my child. In the event I cannot be reached in an emergency, I hereby give permission to the physician selected by Keio Academy of New York to secure and administer treatment, including hospitalization, for the person named above. This completed form may be photocopied for field trips. I also understand and agree to abide by any restrictions placed on my child's participation in program activities.

| | Signature of parent/guardian: | |
|-------------------------------|--|--|
| | (Please do not forget to sign and date. 署名と日付の記入を忘れずに) | |
| PARENT'S SIGNATURE 保護者のサイン | Printed Name: | |
| 体暖 有 90 9 1 0 | Date: | |
| | | |

HEALTH HISTORY

Must be completed by a parent/guardian 保護者の方がご記入

| Restrictions: The following dietary restriction(s) | annly to my | y chil | d: (I | Plassa chaols) | | |
|---|-----------------|----------|-------|---|-----|----|
| □ NONE | appry to my | y Cillio | u. (1 | rease effects.) | | |
| | es not eat pork | [| | ☐ Does not eat eggs | | |
| | es not eat seaf | | | ☐ Does not drink milk or eat dairy products | | |
| ☐ Others (specify) | | | | | | |
| General Questions: (Please check | YES or NO | and o | expl | ain "YES" answers in the space below.) | | |
| My child has/has had: | , | YES | NO | | YES | NO |
| 1. recent injury, illness or infectious disease 最近の怪我、最近罹った病気または感染病 | | | | 14. high blood pressure 高血圧 | | |
| 2. any surgery/hospitalization 手術/入院 | | | | 15. heart disease/heart murmur 心臟病/ 心雑音 | | |
| 3. eye problems/vision loss 目の病気/視力低下 | | | | 16. an orthodontic appliance to be brought to the program 歯科矯正中 | | |
| 4. nosebleed 鼻血 | | | | 17. skin problems (e.g. itching, rash, acne) 皮膚の病気 (例:かゆみ、発疹、にきびの治療中) | | |
| 5. frequent headaches 頻繁に起こる頭痛 | • | | | 18. diabetes 糖尿病 | | |
| 6. head injury/concussion 頭部損傷/脳震盪 | • | | | 19. asthma/ respiratory problem 喘息/呼吸器疾患 | | |
| 7. unconsciousness/fainting spells 意識不明/ 5 | 夫神 | | | 20. mononucleosis in the past 12 months 12 ヶ月以内の単核球症感染 | | |
| 8. eyeglasses, contact lenses, or protective eye wear 眼鏡、コンタクトレンズ、その他 | | | | 21. diarrhea/constipation 下痢/便秘 | | |
| 9. ear infections/hearing loss 中耳炎(内、外)/糖 | 覚障害 | | | 22. eating disorder 摂食障害 | | |
| 10. dizziness めまい | · · | | | 23. an abnormal menstrual history 生理不順 | | |
| 11. nausea/vomiting 吐き気、嘔吐 | • | | | 24. problems with joints (e.g. knees, ankles) 関節の障害 | | |
| 12. seizures てんかん | | | | 25. back problems 腰痛 | | |
| 13. chest pain during or after exercise 運動中/ | 後の胸部痛 | | | 26 fractures/dislocations 骨折/脱臼 | | |
| 27. Has your child ever had emotional difficulties 精神面、行動面で問題ありと診断されたこと | | oblems' | ? 🗆 | YES □NO | | |
| - · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | _ | | | f the question. Also use this space to provide a ysical, emotional, or mental health about whic | - | |
| | | | | | | |
| PARENT'S SIGNATURE 保護者のサイン | Signature (| of par | ent/g | guardian: o sign and date. 署名と日付の記入を忘れずに) | | _ |

CONCUSSION MANAGEMENT

Parent's signature required 保護者のサイン必修

Though Keio Academy of New York takes reasonable care to prevent summer program participants' injuries, we recognize that concussions and head injuries are among the most commonly reported injuries in children and adolescents who participate in interscholastic athletic activities, physical education classes, and extracurricular activities. Therefore, Keio Academy of New York adopts the following policy to assist in the proper evaluation and management of head injuries.

A concussion is a brain injury and is defined as a complex pathophysiological process affecting the brain, induced by biomechanical forces. Recovery from concussions will vary case by case. Avoiding re-injury and over-exertion until fully recovered is the cornerstone of proper concussion management.

Any participant who is believed to have sustained a concussion or who is demonstrating signs, symptoms, and behaviors consistent with a concussion while participating in a summer program activity shall be immediately removed from the activity and be evaluated as soon as possible by a certified health care professional.

No such participant shall return to the summer program activity while experiencing symptoms consistent with those of a head injury, nor resume any activity until he or she has been symptom-free for not less than 24 hours. The authorized medical personnel will make the final decision regarding return to the activities.

| PARENT'S | I read and understand the above information on Concussion Management. |
|----------------------|--|
| SIGNATURE 保護者のサイン | Participant Name: Signature of parent/guardian: (Please do not forget to sign and date. 署名と目付の記入を忘れずに) |

OTC MEDICATIONS

Parent's signature required 保護者のサイン必修

Please circle YES if medication is allowed to be given.

Please circle NO if medication is not allowed to be given.

| 1. Acetaminophen (アセトアミノフェン) | for fever/pain/headache (解熱・鎮痛剤) | Yes / No |
|---------------------------------|--|----------|
| 2. Ibuprofen (イブプロフェン) | for fever/pain/menstrual cramps (解熱・鎮痛剤) | Yes / No |
| 3. Benadryl (ベネドリル) | for allergy (蕁麻疹・アレルギー用薬) | Yes / No |
| 4. Loratadine (ロラタジン) | for hay fever and allergy (花粉症・アレルギー用薬) | Yes / No |
| 5. Phenylephrine (フェニレフリン) | for nasal congestion (鼻づまり緩和剤) | Yes / No |
| 6. Robafen DM(デキストロメトルファン | for cough (咳止め) | Yes / No |
| ・グアイフェネシン) | | |
| 7. Mylanta/Rolaids(炭酸カルシウム | for acid and gas (胃薬・制酸剤) | Yes / No |
| ・水酸化マグネシウム) | | |
| 8. Milk of Magnesia (水酸化マグネシウム) | for acid and laxative (便秘薬・緩下剤) | Yes / No |
| 9. Imodium (ロペラミド) | for diarrhea (下痢止め) | Yes / No |
| 10. Simethicone (シメチコン) | for gas relief (腹痛の緩和・整腸剤) | Yes / No |
| 11. Bismuth Tablet (サリチル酸ビスマス) | for nausea (吐き気止め) | Yes / No |
| 12. Driminate (ジメンヒドリナート) | for motion sickness (乗物酔い薬) | Yes / No |

| PARENT'S SIGNATURE 保護者のサイン | Participant Name: Signature of parent/guardian: (Please do not forget to sign and date. | Date: 署名と日付の記入を忘れずに) |
|----------------------------------|---|--------------------------------|
| | (| |

PHYSICIAN'S SECTION

PP.4-6 must be completed and signed by an examining physician. PP.4-6は担当医による記入必須

| Application Co | onfirmation Number | •• | | | |
|------------------------------------|--|--|---|----------------------|---------------------------------|
| Participant's N | Name: | First Na | ne | Middle Name (if any) | |
| | | | | | |
| Blood Pressure | e: Pulse: | Respirator | ry Rate: | Temperature: _ | ° F |
| Weight: | lbs. Height: | _ inches | | | |
| \square NONE | S: (Please check and li | | □Medic | ation: | |
| | □Insect/Animal: | | | | |
| | | | | | 3) |
| | ment: | | | | |
| | C DISEASE ASSESS | | | | |
| Diabetes: □N □Seizure Diso □Other: | | □Type II | □Atopic Dermat | _ | |
| | | | | | |
| | □is □is not ab | | _ | | |
| Describe any li | mitations or restric | tions on program | activities: | | |
| □ NONE | IOUS DISEASE AS □ Measles □ C □ Polio □ F | Chicken Pox | ☐ German Mo | easles | d.) s Hepatitis □A □B □0 |
| The applican | Meningococcal Vacci | all of the following munizations. Please ne If you are 16 or A minimum of (MM/DD/YY): | e submit proof of older, and had th 8 weeks is requir | f immunization or ir | nmunity by titer (blood test if |
| Required 2) | Varicella 2 doses, at □ 1 st dose Date □ 2 nd dose Date □ Immune by titer: Date Result: □ Neg | (MM/DD/YY): (MM/DD/YY): | | | |
| Required 3) | Tdap (Tetanus/ Diph ☐ Date (MM/DD/YY): | theria/Pertussis) 1 | dose | | |

CONTINUED PHYSICIAN'S SECTION

健康診断書は医師に記入とサインしてもらって下さい。

| ticipant's | Name: | | | | |
|--|---|---|---------------|---|--|
| quired 4) | Hepatitis B 3 doses | of at least 0.5ml (2 doses | sufficie | nt if not enough t | ime for 3 rd dose before program.) |
| | □ 1 st dose Date | e (MM/DD/YY):e (MM/DD/YY): | | 36 (1 (1) | 4 0 5 4 1 |
| | \Box 2 nd dose Date \Box 3 rd dose Date | e (MM/DD/YY): e (MM/DD/YY): | | Must be at least on Must be at least six | ne month after first dose. x months after second dose. |
| quired 5) | Measles (2 doses afte (doses must be at leas | | (2 doses | after 1 year of ag | ge), and Rubella (1 dose after 1 year of ag |
| MMR - | - 2 doses required on or s | ofter 1 st birthday | | Measles - 2 dose | s required on or after 1st birthday |
| \square 1 st do \square 2 nd d | ose Date (MM/DI ose Date (MM/DI | D/YY): | OR | \Box 1 st dose \Box 2 nd dose | Date (MM/DD/YY): Date (MM/DD/YY): |
| □ I | una hartitar | Regioner | | ☐ Immune by tit | er: Date (MM/DD/YY): |
| Date (N | IM/DD/YY): Positiv | | | Result: □ | Negative |
| Result: | ☐ Negative ☐ Positiv | e | | Mumps - 2 doses | s required on or after 1st birthday |
| | | | | \Box 1 st dose \Box 2 nd dose | Date (MM/DD/YY): Date (MM/DD/YY): |
| | | | | | er: Date (MM/DD/YY): |
| | | | | Result: ☐ Neg | gative |
| | | | | Rubella - 1 dose □ Date (MM/DE | required on or after 1 st birthday / YY): |
| DEVIHDE | ED TESTS: | | | ☐ Immune by tit Result: ☐ Neg | er: Date (MM/DD/YY): gative |
| | | or to participation in the | ا e progra | ım, except as not | red below. |
| | | | ay have | this test waived b | y attaching a letter from their physician |
| | t the test is not necessar | ry.) <mark>if positive ppd, chest</mark> | Date of | chest x-ray: | Did participant take INH medication |
| ate of PPD: | (BCG not accepted.) | X-RAY REQUIRED (X-ray must be within | /_ | / | □ Yes □ No |
| | | 1 year from program start date.) | Results | | If yes, date INH started: |
| Norr | | | | / | |
| Date read:/_/(New test within 1 year of program | | ☐ Abnormal | | Date INH completed: | |
| equired if res | sults from previous test | | | | / |

| Highly Recommended Immunizations | 1 ST DOSE | 2 ND DOSE | 3 RD DOSE | 4 TH DOSE | 5 TH DOSE | Check box if not vaccinated or had disease (indicate date/year of disease) |
|--|-------------------------|-------------------------|-------------------------|----------------------|----------------------|---|
| DTP (Diphtheria/Tetanus/Pertussis): 三種混合 | | | | | | |
| Td /DT (Diphtheria/Tetanus) : 2 種混合 | | | | | | |
| POLIO (IPV or OPV): 小児マヒ | | | | | | |
| INFLUENZA:インフルエンザ | | | | | | |

Please attach a copy of the participant's immunization record.

CONTINUED PHYSICIAN'S SECTION

医薬品を持参される場合、医師と保護者、2人のサインが必要です。

| Application Confirmation Nu | mber: | | | | | | | |
|---|--|--|-------------------------|--|--|--|--|--|
| Participant's Name: | | | | | | | | |
| | This form has been Physician's Printed Name | completed by a Licensed Medic | al Personnel/Physician. | | | | | |
| DOCTOR'S SIGNATURE 担当医のサイン VII. SELF CARE/SELF ADM | Please do not forget to significant of the signific | nation: in 12 months prior to program attendanc gn and date. 署名と日付の記入を忘れ | | | | | | |
| Please list necessary medications a Medication/Sup | | ticipant must bring to the program. Dosage | Frequency/Schedule | | | | | |
| Medication/sup | решен | Dosage | rrequency/senedule | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | hysician and parent/guardian signatu 保護者お2人のサインが必要となりま | | | | | | |
| Self Care/Self Administration Students who need to carry any medications/supplements dispensed by school in I request that the above named child be permitted to administer his/her medications/supplement the supervision of a staff member of the program. She/he has been instructed in and understand medications'/supplements' purpose, frequency, and appropriate method of use. PARENT AND DOCTOR'S | | | | | | | | |
| SIGNATURES 保護者と担当医のサイン | | Physician's Signature responsible, I will not hold Keio Academy of arise with regards to my child's self-adminis | | | | | | |
| | Parent's Printed Name | Parent's Signature | Date | | | | | |